

Világosság

Ára 4 lej.

A ROMÁNIAI MAGYAR NÉPI SZÖVETSÉG NAPILAPJA

KOLOZSVAR, 1949 június 4. szombat.

VL ÉVFOLYAM, 127. SZÁM.

Szövetkezeteink fejlődése

Bármerre jártunk az utóbbi években, csaknem minden faluban majdnem kizárólag panaszt hallottunk a szövetkezetekről. És majdnem kizárólag mindenütt a falvak szegényei, a szükségben élő, nagy családos nincstelének panaszok. Siessünk hozzátenni, hogy jogosan. Saját szemünkkel győződöttünk meg a legtöbbször, hogy a szövetkezetek üzlethelyiségei üresen állottak. Aru nélküli polcok meredtek a belsőre. Pedig de kellett volna az áru! De szükség lett volna nemcsak az egyszerű élelmiszerekre, hiszen azok falun még úgy ahogy előkerülnek. Szükség lett volna elsősorban ipari áru, textilanyag, vasárura, bőrre, bakancsra, kötélre, lánera. A felszabadulást követő első években, a háború okozta pusztítások, az infláció folytatása, a gyárakat még mindig kézbe tartó nagytőkészek szabotálása, a falvak kulákságának harásolása sok tekintetben nehezítette ezeknek az árukra a beszerzését. Egyszerűen nem volt áru. A gyárak nem termeltek és ami keveset termeltek, az is elusztott valahol a feketézők siserá hadának sötét utvezetőin. Hogy juthatott volna el így az áru a falusi szegény dolgozóhoz?

Es ami eljutott — hónapok és évek telével egyre több áru — az is legtöbbször csak a szövetkezetig jutott el. A szövetkezeteket még mindig a falvak kizsákmányolói, a kulákok tartották megszállva s azok, sebtében, sokszor az éjszaka leple alatt szét is osztották maguk között az érkezett árut.

Nyilvánvaló, hogy már csak ezért is sürgős intézkedésre volt szükség szövetkezeti téren. De szükség volt azért is, mert nemcsak lent a szövetkezetek egységeinél voltak korrupció, önző, harásoló elemek. Ugyanilyen elemek akadnak a megyei elosztóknál csakugy, mint a felső szervekben. Olyan elemek, akik vagy tudatosan szabotáltak, vagy pedig megrekedve a bürokrácia kínai falai között nem láttak az orruk hegyén túl, s felelőtlenül végezték munkájukat. Különösen az utóbbi egy esztendő alatt — az államosítás után megindult erőteljes természetesen egyidejűleg — népi kormányunk egyre nagyobb mennyiségű árut irányított a falusi szövetkezetek felé. A panaszok mégsem szüntek. Nem is szűnhettek. Anyira feje telején álltak a dolgok, hogy teljesen meggondolatlanul küldték az árut. Így történhetett meg, hogy például a nagyküllőmegyei Federalehoz többmillió lej értékben érkezett olyan áru, amire abban a megyében magyarul szólni a kutyáknak sem volt szükség. A szövetkezetek nem kértek ezt az árut, benne állott a pénz, holott más vidéken óriási hiány volt ugyanebben az áruban. De így történhetett meg az is, hogy az egyik kolozsmergyei faluban kilencvenöt lejes pipere szappant küldtek a szegény dolgozóknak, és ugyanakkor nem küldtek szódát és mosószappant. A kis szövetkezeteknek csak ebben a pipere szappanban fél év óta több mint 6.000 leje áll. Sorolhatnánk a példákat szinte a végtelenségig. Mindez abból származott, hogy a központi szövetkezeti vezetőségek nem ismerték az illető falusi szövetkezet tagjainak a szük-

A szovjet kormány válasza a jugoszláv kormány jegyzékére

MOSZKVA. — (Agerpress.) A TASS hírirodás a következőkben ismerteti a szovjet kormány a jugoszláv kormány jegyzékére adott választát:

Május 23-án a jugoszláv külügyminiszter jegyzékét juttatott el a belgrádi szovjet nagykövetségre, melyben azt állítja, hogy a szovjet kormány „megkülönböztető és ellen-

séges eljárást” folytat Jugoszláviával szemben és hogy a szovjet-jugoszláv egyezményt „holt betűvé” változtatja.

A jugoszláv kormány úgy igyekszik alátámasztani ezeket az állításait, hogy a Szovjetunióbeli forradalmár jugoszláv emigránsok tevékenységére hivatkozik — amit a jugoszláv jegyzék Jugoszláviával ellenségesnek minősít.

A jegyzék tiltakozással végződik és kéri a szovjet kormányt, tiltsa be a Szovjetunióbeli forradalmár jugoszláv emigránsok tevékenységét és kölcsönösen tiltsa be a jugoszláv emigránsok moszkvai lapjának megjelenését.

A jugoszláv kormány jegyzékére válaszképpen — a belgrádi szovjet nagykövetség május 31-én

jelenteni, hogy valóban nem akadályozza meg és nem áll szándékában megakadályozni a szovjet alátámasztást abban, hogy támogassák a forradalmár jugoszláv emigránsokat, mert a szovjet állampolgároknak és közvéleménynek ilyen eljárása elidegeníthetetlen és a Szovjetunió alkotmányában szentesített jog.

Következésképpen az 1949 május 23-i jugoszláv jegyzékben foglalt ama állítás, hogy a szovjet kormány „a legdurvább beavatkozást követné el Jugoszlávia belügyeibe, amikor menedéket nyújt forradalmár jugoszláv emigránsoknak és nem akadályozza meg azok működését”, a szovjet kormány részéről csak megfontolatlan politika és jogi zavar eredményének tekinthető.

A jugoszláv kormány jegyzékében azt „követeli”, hogy „a Szovjetunió kormánya tiltsa be... a forradalmár jugoszláv emigránsok lapjának megjelenését”. Mászóval a jugoszláv kormány azt „követeli”, hogy a Szovjetunióban ugyanolyan kommunistaellenes és anti-demokratikus terrorrendszert vezessen be, mint amely jelenleg Jugoszláviában van, a kommunista, demokraták, pártok, vállalkozók és általában mindazon állampolgárokkal szembeni megtorlásokkal és azok letartóztatásával, akik a Jugoszláviai és a Szovjetunió közti barátságért szállnak sikra. Nem gondolja vajjon a jugoszláv kormány, az a nevétséges „követelés” egyet jelent

A SZOVJETUNIÓ BELÜGYEIBE

való „legdurvább beavatkozással”? Vajjon nem gondolja-e a jugoszláv kormány, hogy amikor annyira képtelen „követelés” támaszt, nevétséges helyzetbe hozza magát?

A jugoszláv jegyzék a Szovjetunióbeli forradalmár jugoszláv emigránsokat „hazaárulóknak” minősíti. A szovjet kormány már véleményen van. A szovjet kormány úgy tekinti a forradalmár jugoszláv emigránsokat, mint szocialistákat és demokratákat. Hűséges fiút Jugoszláviának, mint Jugoszlávia függetlenségének, valamint Jugoszlávia és a Szovjetunió barátságának megfélemlíthetetlen harcosait. Ha jugoszláv árulókat keresnének, akkor azok után ne a forradalmár jugoszláv emigránsok között kutassanak, hanem azoknak az uraknak a sorában, akik igyekeznek aláakadályozni a Szovjetunió és Jugoszlávia közti barátságot és olyan sorost készítenek elő Jugoszlávia számára, ami azoknak az országoknak jutott osztályrészül, melyek az imperializmus rabságába estek és amelyek elvesztették függetlenségüket”.

a Szovjetunió külügyminisztériumának következő jegyzékét

juttatta el a jugoszláv külügyminisztériumba:

„A Jugoszláv Föderatív Népköztársaság külügyminisztériumának május 23-án kelt jegyzékére hivatkozással — a Szovjetunió külügyminisztériuma tisztelettel hozza tud-

mására a szovjet kormány következő választát:

A szovjet kormány mint durva rágalmat elutasítja a jugoszláv külügyminisztériummal „a szovjet kormány Jugoszláviával szembeni megkülönböztető és ellenséges eljárásá-

ra” vonatkozó állítását. Az ilyen rágalmozó állítások valódi célja tévedésbe ejteni a jugoszláv népeket és eltitkolni az igazságot a Szovjetunió és Jugoszlávia viszonya rosszabbodásának igazi okairól, vagyis

a jugoszláv kormány által a Szovjetunió ellen folytatott ellenséges politikáról

A szovjet kormány még 1949 február 11-i jegyzékében rámutatott a jugoszláv kormány erre a politikájára.

Nem szabad azonban összetévesztetni a szovjet kormány a jelenlegi jugoszláv kormány iránti magatartását a szovjet kormány Jugoszlávia és a jugoszláv népekkel szembeni magatartásával. A jugoszláv kormány nem áll jogában baráti magatartást elvárni a szovjet kormány részéről, amíg a jugoszláv kormány a Szovjetunióval szemben ellenséges politikát folytat, mert terrorista, kommunista-ellenes és anti-

demokratikus rendszert épített ki maga körül, mert a Szovjetunió elleni küzdelmében a Szovjetunió ellenségének táborába sodródott, mert a jugoszláv sajtót az imperializmus fasizta ügynökei által folytatott szegyetelen szovjetellenes hírverés eszközévé változtatta. Ami a szovjet kormány Jugoszlávia és a jugoszláv népek iránti magatartását illeti, az mindenkor barátságos volt és változatlanul az is marad.

Az egész világon ismert az a segítség, amit a Szovjetunió nyújtott a jugoszláv népeknek a háboru alatt és a háboru utáni időszakban.

Senki sem tagadhatja azt a tényt, hogy maga Jugoszlávia független állami léte a hitlerista Németország leveretésének eredménye, amiben a Szovjetunió döntő szerepet játszott. Nem lehet eltitkolni a jugoszláv népek elől azt a nagy gazdasági, kulturális, technikai és más természeti segítséget, amit a Szovjetunió nyújtott a háboru utáni jugoszláv nemzetgazdaság talpraállításához és fejlődéséhez. Ugyancsak jólismert a Szovjetunió által a nemzetközi kapcsolatok terén Jugoszláviának nyújtott politikai segítség.

a Szovjetunió következetesen védte Jugoszlávia törvényes érdekeit

számos nemzetközi értekezleten, melyek keretében Jugoszlávia államérintéket érintő kérdésekről volt szó. Mindez tagadhatatlan bizonyítéka a szovjet kormány a jugoszláv népek iránti politikájának.

Nem csodálható tehát, hogy a jugoszláv kormány által a Szovjetunióval szemben folytatott ellenséges politikát nem helyeslik azok a jugoszláv állampolgárok, akik a Szovjetunió és Jugoszlávia közti barátságban országuk független fejlődésének biztosítékát látják. Jelenleg ezeknek a jugoszláv alattvalóknak, akiket üldöz a jugoszláv terrorista rendszer csak Jugoszlávia határain kívül van lehetőségük arra, hogy szabadon kifejezzék a jugoszláv kormány szovjetellenes politikájával szembeni negatív állásfoglalásukat. A jugoszláv kormány szovjetellenes politikájával

szembeni ugyanilyen negatív magatartásukat juttatják kifejezésre a forradalmár jugoszláv emigránsok is, akik a Szovjetunióban tartózkodnak és akik saját lapot adnak ki Moszkvában.

A szovjet kormány úgy határozott, hogy vendéglátást nyújt az anti-demokratikus jugoszláv rendszertől demokratikus és szocialista meggyőződésükért üldözöbe vett emigráns jugoszláv hazafiaknak és menedéket adott nekik. A szovjet kormány kijelenti, hogy mostantól fogva is vendéglátásban részesíti a forradalmár jugoszláv emigránsokat. Magától értetődik, hogy ez nem jelenti azt, amint a jugoszláv jegyzék igaztalanul állítja, hogy a szovjet kormány és állami szervek „teljes támogatást” nyújtanak a forradalmár jugoszláv emigránsok tevékenységének támogatásában. A szovjet kormány szükségesnek tartja ki-

emigránsoknak. Nem lehet összevarni a forradalmár emigránsoknak nyújtott menedéket és a „teljes támogatást” azok tevékenységéhez anélkül, hogy ez ne vezetne jogi képtelenségre. Egyébként a forradalmár jugoszláv emigránsoknak nincs szükségük a Szovjetunió állami szervei támogatására, mert a szovjet körvélemény az a szovjet alattvalók elég támogatást nyújtanak a forradalmár jugoszláv emigránsoknak, akiket barátoknak és testvéreknek tekintenek. De ez azt jelenti, hogy

A SZOVJET KORMÁNY NEM AKADÁLYOZZA

a Szovjetunió állampolgárait a forradalmár jugoszláv emigránsok tevékenységének támogatásában. A szovjet kormány szükségesnek tartja ki-

ségletét, az igényét, azt sem tudtuk a legtöbb esetben, hogy kicsodák azok, milyen körülmények, milyen anyagi feltételek között élnek, akik a szövetkezetnek tagjai. Hogyan lehetett volna így az igényeket kielégíteni?

A szövetkezetek kérdésének megoldása folyamatban van. A Román Munkáspárt javaslatára létrehozott központi szövetkezeti szervező bizottság és a megyei szövetkezeti szervező bizottságok az új szövetkezeti törvénynek megfelelően erőteljes munkát indítottak a valóban népi szövetkezeti hálózat megerősítésére. A munka első szakasza a megyei szövetkezeti federáció javának

számbavétele és a gyakorlati tennivalók kiosztása megtörtént. Most folyik az új szövetkezeti törvénynek, valamint az új szövetkezeti alapszabálynak és a falusi szövetkezetek szervezésére vonatkozó intézkedéseknek feloldozása, és rövidesen megkezdődik az összes szövetkezeti vezetőségek felülvizsgálása és a kizsákmányoló, spekuláns és korrupció elemeknek a kiakolholítása. Rendkívül komoly feladat ez. Egyfelől széles dolgozó tömegeinket kell felvilágosítani, a valóban népi demokrácia szövetkezetek fontosságáról, segítő szerepéről, másfelől könnyűreleülük kell lennie mindazoknak akik a

szövetkezetek útján is igyekeztek kifosztani a falvak dolgozóit s így szembeállítani a szövetkezet gondolatát magával és egész demokratikus rendszerünkkel. De ugyanilyen fontos feladat majd a szövetkezeti tagság felülvizsgálása és újra beírása. Ez két szempontból is fontos. Először mert ezáltal ki lehet és ki is kell zárni a szövetkezetből azokat a kizsákmányoló nagyzgazdákat és hasonszörűeket, akiknek nincs mit keresniük a dolgozó név táborában. Másodszor az új beírás alkalmával pontosan számba lehet venni valamennyi tag anyagi és társadalmi helyzetét, családtagjainak számát s ennek az

alján majd az igényeknek és a szükségletnek megfelelően lehet ellátni áruval a falusi szövetkezeteket.

E kérdések jó megoldása érdekében szükséges, hogy a Román Munkáspárt irányításával tömegszervezetekünk a legmesszebbmenő módon megadják a szükséges támogatást. Szükséges, hogy megismerkedjenek a szövetkezeti törvényvel, megismerjék a gyakorlatot a maguk szövetkezetének minden baját, problémáját, minden egyes tagját és ébernek örvénynek azon, hogy ez a nagyszabású munka valóban a szűke dolgozó tömegek érdekeit szolgálja.

b. m.

Ma hirdetik ítéletet a Dumitriu-Xenopol-Littmann bűnperben

A zsilvölgyi bányák lelkes munkaversenyyel válaszoltak az élüzemek felhívására

Mikor tartják meg az évvégi záróvizsgákat?

Ma, június 3-án délben, a bukaresti ítéletkönyv 4. büntetőtanácsa ítéletet hirdet a „Creditul Minier” volt szélhámos vezetőinek bűnperében. A Dumitriu-Xenopol-Littmann nemzetközi szélhámos társaság, amely külföldre akarta csempészni az egyik legnagyobb kőolajvállalatunk vagyonát, elnyeri méltó büntetését, mert a népi igazságszolgáltatás könyörtelenül lesújt az osztályellenség aljas mesterkedéseire és örökös népi demokratikus rendszerünk vívmányai fölött.

Az ítélet elégtétel lesz az ország dolgozó népének, mely abban az időben, — amikor a nemzetközi szélhámos banda hatalmas összegeket vágott zsebre munka nélkül, — a kétévi szárazság nehézségeivel küzdött és hatalmas erőfeszítéseket tett népi demokratikus rendszerünk megerősítéséért.

Mikor fejeződik be a tanév?

A középfokú iskolák I.—X. osztályaiiban, valamint a középfokú iskolák XIII osztályában, a műszaki és pedagógiai iskolákban a tanév június 15-én fejeződik. A középfokú iskolák VII. és XI. osztályaiiban, valamint a műszaki és pedagógiai iskolák IV. osztályában a tanítás június 10-én ér véget.

A középfokú iskolák I. és III. osztályainak kivételével — amelyeknek tanulói nem tesznek évvégi záróvizsgát — a vizsgák rendje a következő:

Befejezte ülészakát az Akadémia

A Román Népköztársaság Akadémiája befejezte ülészakát és ebből az alkalomból táviratot küldött a Román Munkáspárt Központi Vezetőségéhez, amelyben kötelezettséget vállalt, hogy tevékenyen részt vesz a Duna-Feketetenger közötti csatorna megépítésében.

A Román Népköztársaság Akadémiája — hangzik a távirat, — május 26-i ülésén lelkesedéssel vette tudomásul a kormány a Cernavoda-Feketetenger közötti csatorna építési munkálatairól szóló terveit és azokról a munkálatokról, amelyek ennek a vidéknek gazdasági és kulturális fejlődését szolgálják majd.

Lelekesen válaszolnak az élüzemek versenyfelhívására

Az ország minden részéből az élüzemek és gyárak munkásai lelkeshangu leveleket, táviratokat és felhívásokat intéznek munkatársaikhoz, amelyekben egyhangulag csatlakoznak az élüzemek szocialista munkaverseny kihívásához.

A munka után megrendezett villámgyűléseken a munkások, technikusok és mérnökök kötele-

zettséget vállalnak, hogy teljesítik és tulszárnyalják az Állami Terv második negyedévi előirányzatait és az eddigieknél még nagyobb sikereket érnek el a termelés és a munka termelékenységéért folytatott küzdelemben.

A zsilvölgyi szénmedence bányászai is magukévá tették az élüzemek versenyfelhívását és ennek során a lónyai bányászok

szocialista munkaversenyre hívták az aninószaiakat, a petrillai bányászok pedig a lupényiakat.

A lónyai bányászok az élüzemek versenyfelhívására a következőkből álló szocialista munkaversenyt vállalták:

1. Az Állami Terv második negyedévi előirányzatainak 8 százalékos tulszárnyalása.

2. Az új munkahelyek előkészítési tervének 6 százalékos tulszárnyalása.

3. A szén minőségének 6 százalékos emelése.

4. Három százalékos robbanóanyag megtakarítás.

5. A terméketlen helyeknek 3 százalékkal való csökkentése.

6. Az igazolatlan hiányzások 1 százalékos csökkentése.

7. Egy százalékos villamosenergia megtakarítás.

8. A munka váltásonkénti átvételének 2 százalékos megjavítása.

A gyűlésen küldöttséget választottak meg, amely Kopetin Géza, Tamási Ferenc és Rus Aurel bányászokból áll, amely a versenyfelhívást átadja az aninószai bányászoknak.

KANTON

A kínai felszabadító néphadsereg a nankingi, hankeui és sanghaji történelmi jelentőségű hadisikerei után három irányban folytatja az előretörést. A Nankingnál felszabadult népi hadsereg délkeleti irányban nyomulnak előre a Kelet-kínai tenger nagyobbára elzajosodott, kisebb kikötőkkel rendelkező, szaggatott partvidéke felé, míg a Sanghajnál felszabadult erők a Jang-Ce folyam torkolatvidéke felé törnek előre, hogy a szárazföld felől immár körülzárt Kuomintang-egységeket megsemmisítsék és ezzel a folyam alsó szakaszát teljesen megtisztítsák az ellenségtől.

A harmadik irányban — s hadászatiilag ennek van a legnagyobb jelentősége — Kanton felé. Kína utolsó nagy világherkedelmi kikötője felé nyomul előre a diadalmas néphadsereg. Kanton — Sanghaj után Kína második, míg Délkína legnagyobb kikötővárosa a Délkínai tengertől mintegy 150 kilométer távolságra a hajózható Kanton (Gyöngy) folyó mindkét partján terül el. Kantonnak jelenleg kb. 1 millió lakosa van. A városi eredetileg fallal övezett külvárosok vették körül: Ho-Nam, Fa-Ti és Sza-Nien, valamint a franciák és az angolok koncessziós területei képezték magát a Nagy-Kantont. A lakosság nagyrésze még ma is hihetetlen körülmények között él. A lakásviszonyok egyenesen elképesztők. A külvárosok nyomortanyái és tömegszállásai tették hírhedt Kanton. A Gyöngy-folyón egész csónakváros alakult ki, ahol minden bárkán egy-egy család nyomorog.

Kanton Kína egyik legfontosabb kereskedelmi és ipari központja. A város 1842-ben nyílt meg a nemzetközi forgalom számára. A nyugati gyarmatosítók már a kikötő szabaddátétele után azonnal megkezdték az engedelményes városrészek kiépítését és fokozatosan Kanton a nemzetközi nagytőke egyik gőcpontjává fejlesztették.

Ez Kanton, melynek sorsa szintén megpecsételődő, mert rövidesen a néphadsereg hatósugarába kerül. Elvesztése nemcsak a Kuomintang számára, — hanem az imperialisták számára is végzetes veszteséget jelent. Kantonról mindössze 160 kilométerre fekszik a brit imperialisták legkeletibb bástyája, Honkong és így a Kanton vészelyzetű néphadsereg válságos helyzetbe hozhatja a Délkína kereskedelmét lebonyolító honkongi kikötőt is. Kantonhoz a vietnami határ, vagyis az indokínai szabadságharcok színhelye mindössze 500 kilométerre van s a két hadsereg: a kínai népi erők és a vietnami szabadságharcosok kapcsolatteremtése pedig az imperialisták teljes vereségét jelenti a Távolkeleten.

Sz. I.

IGY DOLGOZIK

a „Herbák” versenyirodája

A Herbák János-művekben a szocialista munkaversenyek fennakadás nélkül folynak. Az eddigi versenyrendszer javításán dolgozik a versenyiroda, mely eddig nem tudta feladatát maradéktalanul teljesíteni. Ennek oka a munkaerőhiány volt. Most, hogy a versenyek kibővülnek, a versenyiroda bővítésére is szükség van. De ezt akár megfordíthatnánk is: a versenyiroda kibővítése a versenyek kibővülését vonta maga után. Tudniillik, a kettő szoros összefüggésben van egymással.

A versenyiroda eddig felülről nézte a versenyt. Azt vizsgálta, van-e haszna a közösségnek a folyamatban

lévő munkaversenyekből, vagy nincs. Ez az alulról jövő kezdeményezés terhére ment. Ugyis mondtatnánk, hogy tudományos szempontból nézte a versenyeket. Az irányítás szempontjából erre szükség is volt. De az irányítás a szervezés terhére történt. Most egészséges megoldásra találtak. Az iroda kibővítése következtében Kovács Gábor végzi az irányító és Orsola Miklós a szervező munkát. Orsola Miklós feladata az alulról történő szervezés tökéletesítése. A dolgozók munkahelyein végzi munkáját, figyelme kiterjed a legapróbb részletekre, a látványlag egyszerű kérdésekre és az észlelt hiányosságok kiküszöbölésére megteszik a szükséges intézkedéseket.

Az új szervezés következtében lehetővé vált, hogy az új versenyszempontok a bürokrácia kiküszöbölésével, mondhatni végigfutnak az üzem legtávolabbi pontjáig. A versenyszellem ma már magával ragadta az üzem összes dolgozóit.

A vállalat körülbelül 45 üzemre tagozódik, melyek 9 gyárba tömörülnek. A kilenc gyár képezi a vállalatot. Az üzemek kollektívái a gyári kollektívákba tömörülnek, melyek a vállalati kollektívákat alkotják. A vállalati kollektíva megadja az új szempontokat, melyek most az egyes kollektívákhoz kéredeclem nélkül jutnak el és így minden egyes dolgozó, a saját kollektívájában ismeri meg azokat. A versenykollektívák hetenként összegyűlnek és így a versenyirodának alkalma nyílik az intézkedések végrehajtásait ellenőrizni.

Ez éltőlőleg bonyodalmassá szervezés, de a valóságban kitűnően becsült és igen egyszerűnek bizonyult. A versenyiroda más módokat is alkalmazott. Leggyorsabban a versenyszervezés alakítását. A grafikonok fejtően a megfelelő rovatba maguk a versenyzők írják be a versenypontokat és ez már helyettesíti a versenyirodát és ez már helyettesíti a versenyirodát és ez már helyettesíti a versenyirodát.

Ez természetesen nem azt jelenti, hogy most sokkal több versenypon-tot iktatnak be. Ellenkezőleg. A cél az, hogy egyelőre kevesebb verseny-pont szerepeljen, de azokat teljesít-sék is.

Sok mindenre fény derül a versenyirodában tett látogatásunk alkalmával. Megtudjuk, hogy a bőrközpontra a minőségi prémiumra vonatkozó intézkedése mennyire helyes ötletnek bizonyult. A minőségi prémium életbeléptetése nagy mértékű javulást eredményezett a termelés minőségi emelésében.

A szocialista munkaversenyek lélektanába is bepillantottunk akkor, amikor a munka ütemét boncolgat-tuk. Érdekes megállapításra volt alkalmunk. A munkaversenyt egy futóversenyhez lehet hasonlítani, ahol az indulás után mindenki belefekszik a versenybe, igyekszik előnyt, kezdeti előnyt szerezni. Ennek megszerzése után egy kis iramcsökkenés tapasztalható. Csak a szerzett előnyt igyekeznek tartani és minden erejüket a végső küzdelemre tartogatják. Az utolsó métereken pedig a végső-kig fokozzák az iramot. Mindent beleadnak. Győzni akarnak.

A munkaversenyek üteme is ilyen formán alakul.

Két szó: szocialista munkaver-seny. És mégis mi mindent takar ez a két szó. A munkások, technikusok és szellemi dolgozók mennyi erőfe-sztése, egyszerűsítése, munkamód-szere, tapasztalata szükséges a siker biztosítására. Nemcsak izgalmas. Szereplőleg hat a termelés és a munka termelékenységének emelésében és nevelőhatása is van.

Az ország dolgozó népének hő-sí erőfeszítése első Állami Tervünk teljesítéséért és tulszárnyalásáért folytatott nagy küzdelemben, amely egy lépéssel előbbre viszi a szocia-lizmus építésének útján.

A szocialista munkaversenyek he-lyén megszervezése nap-nap után hozza meg a kívánt eredményeket: emelkedik a termelés úgy minőségi-leg, mint mennyiségileg, fokozódik a munka termelékenysége. Gyarapodnak a javak, több cipő és bakancs, több áru jut a falvak dolgozóinak, akik cserebe több le-nyeret juttatnak a városok munká-sainak.

k. s.

A szovjet kormány kész tárgyalni egész Németország számára felállítandó demokratikus kormány megalakításáról

PARIS (Agerpress) — A Külügyminiszterek Tanácsának június 1-i ülésén Schuman elnökletével folytat-ták a tárgysorozat első pontja feletti vitát.

Visszszíj szovjet külügyminiszter szólalt fel elsőnek. Schuman és Bevin előző napi megjegyzésével kapcsolat-ban tett bizonyos megállapításokat. Hivatkozott korábbi kijelentésére, mely szerint az ugynevezett bonni alkormány nem szolgálhat alapul Né-metország egységének helyreállításá-nál, mert csökkent a központi hatalom fontosságát és a glauder-ek kormányainak túl nagy hatáskört biztosít a központi kormány rovásá-ra.

Foglalkozni kívánok Bevin ur-nak következő kérdésével: „Vajon a szovjet kormány fenntartja-e ré-gőbbi álláspontját egyetlen kormány felállítására vonatkozóan egész Né-metország számára?” E tekintetben le kell szövegeznem, hogy a szovjet kormány sohasem mondott le és nem is fog a Külügyminiszterek Taná-csának moszkvai, majd londoni ülés-szakán tett javaslatairól, ahol mint ismeretes, ezeket a javaslatokat el-

utasították a nyugati hatalmak. Így a szovjet kormány álláspontja ebben a kérdésben, melyről Bevin ur ér-deklődött, változatlan marad, — mondotta a szovjet külügyminiszter. — Ha az Egyesült Államok, Anglia és Franciaország külügyminiszterei hajlandók tárgyalási alapul elfogad-ni az akkori szovjet javaslatokat, megítélhető, hogy a szovjet kormány kész tárgyalni egész Né-metország számára felállítandó de-mokratikus kormány megalakításáról.

A szovjet küldöttség azonban is-mételesen felhívja a figyelmet arra a tényre, hogy a három nyugati ha-talom által erre vonatkozóan tett ja-vaslat nem szolgálhat kiindulási ala-pul, mert az ugynevezett bonni al-kormányra támaszkodik. Ezt viszont semmiesetre sem lehet demokratikus-nak minősíteni — hangsúlyozta Vi-szszíj.

Acheson, Schuman és Bevin kijö-lentették, hogy nincs hozzáférni-válójuk a már korábban mondottak-hoz, mire a külügyminiszterek meg-egyeztek abban, hogy állérnek a tárgysorozat második pontjára, fenntartva annak lehetőségét, hogy kö-

sőbb újra elővegyék az első pontot. A tárgysorozat második pontja: Berlin kérdése és a pénznyom kérdés. Acheson szólalt fel elsőnek és ez javasolta, hogy fogjanak hozzá a berlini városi közigazgatás kérdé-snek tanulmányozásához. A szovjet küldöttségnek a berlini szövetséges parancsnokság helyreállítására vo-nalkozó javaslatáról ezt mondotta: „Ahogy én értelmezem, ez a javaslat Berlin városi egységes parancsnok-ságának helyreállításában áll”. Vele-ménye szerint csak bizonyos esetek-ben volna szabad az egyöntelű szava-zás előtt használni, és pedig szigorú-an megfontolt esetekben. A többi esetben szűkösséggel kellene hatá-rozni.

Bevin osztotta ezt a véleményt és kijelentette, hogy a brit kormány egyelőre a berlini szövetséges pa-rancsnokság helyreállításával, azon-ban azzal a feltétellel, hogy korlá-tozzák azokat a kérdéseket, melyek-ben szükséges az egyhangú határo-zat.

Ezután Viszszíj szovjet külüg-yminiszter fejtegette ki részletesen a szovjet kormány álláspontját.

Ötezer MNSz-tag

tárgyalta meg Biharmegyében
a szövetkezeti kérdést

NAGYVÁRAD. — (Tudósítónk írja.) A Magyar Népi Szövetség biharmegyei szervezetének végrehajtó bizottsága komoly munkát fejt ki annak érdekében, hogy a járási és falusi szervezetek tagosságát felvilágosítsa a dolgozó népre most váró feladatokról. Az elmúlt vasárnap 44 községben és a járási székhelyeken tartottak beszámolókat a végrehajtó bizottság tagjai és a megyei szervezet aktivistái. A vasárnapi megbeszélések azért is különösen jelentőséggel bírnak, mert a Román Munkáspárt biharmegyei szervezete is jelentős támogatást nyújtott a MNSz felvilágosító munkájához és több aktivistáját a falvakban megtartott előadásokhoz rendelte.

Az előadók a párisi békekongresszus határozatait, a szövetkezeti kérdést és állami gazdasági területek jelentőségét dolgozták fel a tagság előtt. A megyei aktivisták különösen felhívták a MNSz tagság figyelmét arra, hogy harcolniuk kell a falvakon megnyilvánuló kulák reakció ellen és egyre nagyobb támogatást kell nyújtaniuk a szövetkezeti vezetőknek, hogy a szövetkezeti valóban a nép szövetkezeteivé tegyék. A tagság különösen a szövetkezeti kérdés feldolgozásakor kifejtette, milyen óriási jelentősége van annak, hogy a szövetkezetekből kiszorítsák a kulák elemeket és egyre nagyobb jogokat biztosítsanak a dolgozóknak.

A vasárnapi gyűléseken több, mint 5000 MNSz-tag vett részt. A jövő vasárnap a végrehajtó bizottság tovább folytatja felvilágosító irányító munkáját.

(k.)

A tordaszentmihályiak

napközi otthont szerveznek és kulturházat építenek

TORDASZENTMIHÁLY. — (Levelezőnk írja.) A régi MNSz szervező felelős helyére új szervező felelőst kapott községünk Hatfaludi Miklós személyében. Az új szervező felelős közvetlen modora, meggyőző erejű beszéde már az első taggyűlésen megnyerte a tagok érdeklődését. A taggyűlés keretében az „Egy szovjet falu” című könyvet ismertette, a kollektív gazdálkodásra vonatkozó részek alapos kiemelésével és megfelelő magyarázattal. A kérdés ilyenformájú feldolgozása megfogta a gyűlés résztvevőit. Élénk vita fejlődött ki, bátran hozzászóltak a tárgyhoz.

Tordaszentmihály községi vezetősége a Román Munkáspárttal és a tömegszervezetekkel együttműködve leleményesen és gazdaságosan igyekszik megoldani a községi problémákat. A Román Munkáspárt itteni titkárának javaslatára elhatározták a napközi otthon felállítását. Az otthon felállítását a tömegszervezetek és valamennyi becsületes dolgozó messzemenően támogatja, hiszen a szegények gyermekeinek az elhelye-

zéséről és a róluk való gondoskodásról van szó.

Sajnos kulturházunk még nincs, de azért a kulturmunka sem marad el. Igaz, hogy a megfelelő kulturház hiányában nagy nehézségekkel küzdünk. Egy ekkora faluban, mint a miénk komoly ünnepeket rendezni, szindarabokat előadni, csakis megfelelő épületben lehetséges. Ezt megértették a szentmihályiak is és már épül az új kulturház. A MNSz helyi szervezete Pálfi Miklós elnök javaslatára 1000 darab tégelával és 3500 lej készpénzzel járul az építéshez; az ifjúság pedig önkéntes munkára jelentkezett.

E pillanatban is azonban szépen működik a MNSz családja, valamint a színi- és tánc csoportja. Az ifjúság ugyancsak önkéntes munkával teszi használhatóvá a sporttelepet.

Bizonyos azonban, hogy a kulturmunkát majd az új kulturház befejezése fogja igazán előrelendíteni.

szentgyörgyi ILONA

Segített

az ideiglenes bizottság!

BATARCS. — (Levelezőnk írja.) Május 23-án a szatmármegyei Batárcs községben és a szomszédos Ugocsakomlós kisközség egy részén óriási jég-ész pusztított. Az egész község területén körülbelül 4 kilométeres hosszúságban és 2 kilométeres szélességben madártojás nagyságu jég hullott, száz százalékosan elpusztítva az utjába kerülő szőlőültetvényeket, gyümölcsösöket és a tavaszi vetést. Az őszi vetések körülbelül 80 százalékos kárt szenvedtek.

A jégeső után a dombról megindult víz betöltötte a község árkaikat, azok megteltek és igen sok lakást elárasztott a víz, elvitte a hidakat és karámkokat, valamint sok apró építményt és ólat.

A jégpusztításról értesülve a járás ideiglenes bizottságának elnöke, Doroghy és Suciu, a mezőgazdasági ügyosztály vezetője azonnal kiszálltak a helyszínre a kár megállapítására és elsősegélynyújtásban részesítették a község lakosságát. Elrendelték egyidejűleg az elárasztott területek csinkánti máléval való mielőbbi bevetését. A község lakossága nagy hálával és szeretettel gondol az ideiglenes járási bizottságra, mely haladéktalanul segítségére sietett a bajba jutott dolgozó földműveseknek.

KÓTAI JÁNOS

Szatmár megye falusi dolgozói

Kiközösítik soraikból a szabotáló kulákokat

BATIZ (Levelezőnk írja) — Batiz község hat kilométerre van Szatmártól. Lakói gyalogszerrel is ellátogathatnak a megyeszékhelyre, aminek az lett a következménye, hogy az utóbbi évek folyamán egyre magasabbra emelkedik a község politikai színvonala. A batiziak nemcsak a piacra, hanem a Román Munkáspárt megyei központjával, a Földmunkások Szakszervezetével és az MNSz megyei vezetőségével is élénk összeköttetésben vannak, ujságot olvasnak és amit tanulnak, igyekeznek községükben meg is valósítani.

Az osztálybarcos politikai nevelésnek köszönhető, hogy a MNSz helyi szervezete kizárta tagjai sorából Krajinik András zsiroszóját, akinek 24,74 hektár szántója áll a kulák politika szolgálatában, mint azt a batiziak vetési bizottsága megállapította. Krajinik András nyíltan szembe helyezkedett a vetési tervvel. 0,5 hektár helyett csak 0,40 hektár hagyományt vetett. Boldog volt, hogy ezzel a tíz ár hagyományfölddel meg tudta rövidíteni a többtermelést. *Burjonyai földjeit harmadába adta ki a község szegényparasztaiknak. Amikor a vetési bizottság felvilágosítást kért tőle, azt hazudta, hogy az ő emberei nem részesül, hanem pénzért dolgoznak. Bujer Lászlóné, Moldován Mária, Bujer Miklós, és Farkas György, a batizi kulák harmadosa, um ezt mondták. A kulákra rábírták a hazugságot. A vetési bizottság úgy döntött, hogy a betakarításnál a bizottsági tagok maguk fogják ellenőrizni, hogy Krajinik ne a harmadát, hanem csak egy negyedét kapja a termésnek. Ezt a határozatot aztán gyorsan követte a MNSz-től való kizárás is.*

A batizi vetési bizottság tagjai — Sepsí György, Boglyos Pál és Drágos Mihály — a többi helybeli kulákkal szemben is eléget tesznek a nép által rájuk ruházott kötelezettségüknek. Megállapították, hogy Krajinik Sándor, akinek 10,14 hektár szántója van, a saját feje után készítette el vetési tervét. Hagymaföldje egyáltalában nincs, holott félhektárt kellett volna vetnie, ellenben tengeriből 0,20 hektár helyett 1,7 hektárt vetett. Krajinik Ilona, akinek 7,12 hektár szántója van, egy méter távolságra rakatta a hagymasorokat. Sándor József, a György 20 árral kevesebb hagymát vetett, azt is ritkán, ill. dr. Corodan Stefan szatmári orvos, mint működő kulák szerepel Batizon. 15 árral kevesebb hagymát vetett. Ugyanez a helyzet ill. Corodan Stefané is, akinek pedig nem mellesleg, hanem főszereplője, hogy a mások munkájából

illetéktelen jövedelmet vágjon zsebre.

A vetési bizottság természetesen nem hagyja a dolgot amnyiban. Gondoskodnak róla, hogy ne csak a földnélküliek és egyhektárosok, hanem a nagyterületű szántófölddel és kaszálókival rendelkező kulákok is végrehajtsák Batizon a mindnyájunk érdekeit szolgáló vetési terv előírásait.

ANTONI BERTALAN

Mit végzett

az érmihályfalvi ideiglenes bizottság?

1. ELINTÉZTEK A HADISEGÉLYEKET.
2. KÓRHÁZAT ÉPITENEK.
3. GONDOSKODNAK A KÖZTISZTASÁGRÓL.
4. KÖZSÉGI KANTIN LÉTESÜLT.

ÉRMIHÁLYFALVA. — (Levelezőnk írja.) A közelmúltban kitették be az érmihályfalvi ideiglenes bizottság tagjait. Az ideiglenes bizottság elnöke Dán Sándor, a Magyar Népi Szövetség szilágyvármegyei elnöke lett, al-elnök Bertalan Sándor dolgozó földműves, titkár pedig Perovits Valentin.

Az ideiglenes bizottság néhány napi működése alatt is komoly munkát végzett. Olyan kérdéseket oldott meg, amelyeket a régi közigazgatási szervek elhanyagoltak. Mindenekelőtt elrendelte a baromvásártérnek Érmihályfalváról való ki-telepítését és a terület parkirozását. Ezáltal végre tisztává válik a levegő a városkának ezen a környéken is. A gyakori nagy nyári por elkerülésére az ideiglenes bizottság elrendelte, hogy a legnagyobb forgalmat lebonyolító utcákat naponta fel kell locsolni. Ugyancsak az ideiglenes bizottság rendelkezésére máris kijavították és lemeszelték az elhanyagolt házak frontját és intézkedtek, hogy a közvilágítást a külterületekre is a legrövidebb időn belül bevezessék. Megoldódik a köztisztaság kérdése is. Az utcákat rendszeresen tisztogatják és megfelelő helyre szemétkosarakat állítanak. Igen nagyjelentőségű és a dolgozók teljes örömet váltotta ki, hogy az ideiglenes bizottság máris komolyan intézkedett az elhanyagolt hadiövezgyi és hadiárva-segélyek folyósítására. A segélyeket már fizetik. Néhány napon belül megnyitlik Érmihályfalván a napközi otthon.

VEGLEGES SZAKITÁS A SZEGÉNYEKSEL

Az egykori fasiszta tisztelendőre egyébként az is jellemző fényt vet, hogy most, miután gazdasága virágzásnak indult, végleg szakított a szegény hivel, akiknek garasaival annakidején megkezdte a gazdálkodást. *Szószelekről hirdette ki, hogy aki az egyházi adót nem fizeti, annak nem szentelti meg a házat és nem temeti el a halottját. Ezt a fenyegetését valóra is váltotta. Ezzel aztán sikerült is teljesen maga ellen fordítani a szegény hivet. Legutóbb Fülöp Károly munkanélküli péksegédet annyira felháborította a népellenes harácsoló plébános, hogy azt csak a milícia közbelépése mentette meg a súlyosabb büntetéstől. Nem kétséges azonban, hogy a bethleni és nagyfalusi becsületes szegény katolikus dolgozók nem sokáig tűrik már garázdálkodását.*

SZAKACS ISTVAN

Fasisztákkal szövetkezett a dolgozó nép ellen

Acél András bethleni plébános

BETHLEN. — (Levelezőnk írja.) 1944 őszén a népharag elsöpörte Désaknáról Acél András római katolikus plébánost. Fasiszta magatartásáért 8 hónapig volt internálva. Onnan hazatérve elhatározta, hogy szerez magának valahol egy jó zsiros plébániát, ahol kellemetlen emlékei lassan feledésbe merülnek.

A választása Bethlen—Nagyfalukettős plébániára esett, ahonnan hasonszöri kollégája előzően szintén kerekelt el. A terjedelmes papi birtokok gazdasági kihasználásához szükséges tőkepenzt szegénysorsu hivelől szedte össze.

Bevonulás Nagyfaluba

Egy verőfényes virágvasárnapon Acél András tisztelendő ur felkerekedett hintójára, hogy új kántorával bemutatkozzék nagyfalusi hivel előtt. Nagy volt a meglepetése, midőn hajbökölő hivel helyett morogva arcu falusiak fogadták, akik kérdőre vonták, hogy miért távolította el Vári Elekot. A tisztelendő ur szívét azonban hidegen hagyta a felháborodás, gondolta magában, majd csak belenyugosznak a változat-

Időközben azonban lassanként hazaszivárogtak a menekülésből a reakciós urak és a tisztelendő ur fittyet hányva szegénysorsu hivelre, végleg az urak oldalára szegődött.

Ettől kezdve napirenden voltak az urimurik, zártkörű zsurok és bőséges névnapozások. A tisztelendő urnak és barátainak nem tetszett az egyházközség széphanu és becsületes érzelmi kántora, Vári Elek, aki az egyház szolgálatában öregedett meg. Elhatározták, hogy eltávolítják. Ugyis lett. Helyébe uri leányt, Vájer Margitot alkalmazták.

lanba és elfelejtik egykori kántorukat. De a nép ma már nem a régi meghunyászkodó, aki volt. A nagyfalusiak kérvényt kérvényre menesztenek a püspökségre, kérve népellenes papjuk eltávolítását. A tisztelendő ur bővíteni akarván körét, most a csinos övegyek gyámoltására szánta rá magát. Háztartásvezetőnek édesanyja helyére egy fiatal hadiözveggyet fogadott.

Összeesküvés a MNSz ellen

A kilencszobás elegáns parokia kellemes környezetben végtelen boldognak érezte volna magát tisztelendő ur, ha nem nyugtalanították volna a becsületes demkraták, akik felszínre tartották és tartják a számára egyáltalán nem kívánatos múltját és csalávéseit. Elhatározta ezért, hogy majd ő végez tisztogatást a Ma-

gyar Népi Szövetségben. A reakciós berkeiben — az Esszigman Margit-féle német gyógyszerári környékén tanácskozássra gyűltek össze és elhatározták, ha kell fenyegetéssel is lemondásra kényszerítik a Magyar Népi Szövetség legharagosabb vezetőit. Jellemző erre a társaságra és általában Acél plébános baráti körére, hogy



VILAGOSSÁG 3

TÓTH ZSIGMOND.

4 kolozsvári kérdésről

Halló! Kérem a városi ideiglenes bizottságot kapcsolni...

— Itt az ideiglenes bizottság elnöke beszél.

— Négy kérdésre szeretnénk az ideiglenes bizottságtól választ kapni...

— Tessék...

1

— Mikor költözik át az ideiglenes bizottság a volt kereskedelmi és iparkamara, valamint a volt pénzügyigazgatóság épületébe?

— Az épület javítási munkálatai most folynak és a költözkedésre az előkészületi munkálatokat már megtettük. Reméljük, hogy június 15-ig mind a tizenegy alosztállyal átköltözünk.

2

— Ki köteles a gyalogjárók szélén ültetett fák öntözéséről gondoskodni?

Tapasztaltuk, hogy néhol a fák kiszáradnak, másból meg felelőtlen elemek letörödelik ágait, sőt még a fát is kitérítik...

— Az ideiglenes bizottság nevében hálás vagyok a figyelmeztetésért, mert valóban nem gondoltunk a fák öntözésére. A lépéseket azonnal megteszük. Ami a felelőtlen embereknek a fákkal szemben tanúsított magatartását illeti, arról tudomásunk van. Számos fiatal fát ültettünk. Legtöbb helyen, de különösen az állomás és a Horea-uti egyetem előtt az ágakat letörödelték és néhol a fát is kitérítették. Felhívjuk ezért a lakosság figyelmét, hogy ne tanúsítsanak ilyen irányú magatartást a fák iránt. A fiatal fák beszerzésére a város nagy összeget adott ki, és minden esetben nem ültetheti újból a kipusztult fákat.

3

— Milyen utasítást adott ki az ideiglenes bizottság a kóbor kutyák kitűréséről?

— Az utóbbi időben Kolozsváron nagyon elszaporodtak a kóbor kutyák és veszélyeztetik úgy a lakosságot, mint a háziállatokat. Egy esztendő alatt 2400 embert haraptak meg s ezenkívül rengeteg háziállatot. Ha kizárólag az időszerűséget, melyet a kutyaharapástól szenvedő betegek az orvosnál eltöltenek, akkor ez a szám megdőbbentene. Ez az időszerűség a termelő munkából hatalmas összegeket igényel az államtól.

— A kutyaharapástól elhullott házi állatok értéke is igen nagy. Az ilyen húsfogyasztásra már nem alkalmas. Az esetleges fogyasztás esetén a fogyasztó is megbetegszik.

— Mindezek figyelmeztetésével intézkedtünk a kóbor kutyák ösztözfogásáról és kiirtásáról. A gyevesmestereket utasítottuk, hogy szedjenek össze minden olyan kutyát, melyt az utcán szabadon találunk. Csak a megkötött és a pórázon vezetett kutyákat nem szabad bántaniuk. A szabadon közlekedő kutyát még abban az esetben is elfoghatják, ha gazdája mellett megy az utcán. A közeljövőben az udvarokon is ellenőrizzük a kutyákat. Szabadon ott sem lehetnek, csak megkötve. Az ideiglenes bizottságot egy szempont vezérli: kutyát csak úgy lehet tartani,

AZ ÁLLAMI MAGYAR OPERA MŰSORA:

Junius 5-én, vasárnap este 8 órák CIGANYBÁRÓ. (D-bérlét.)
Junius 7-én, kedd este 8 órák CIGANYBÁRÓ. (E-bérlét.)
Junius 9-én, csütörtök este 8 órák BÁNK BÁN.
Junius 12-én, vasárnap este 8 órák SZOROCINCIN VASJÁR. Éve előadás.

MOZIK MŰSORA:

CAPITOL: A diktátor. Előadások kezdete: 5, 7, 9 órák.
MAXIM GORKIJ: A rejtélyes okmány. Előadások: 3, 5, 7, 9, 11 órák.
VÖRÖS CSILLAG: Az eltévedt lány. Előadások 4, 6, 8 órák.
POPULAR MOZGÓ műsora: A diktátor. Előadások kezdete: 3, 5, 7, 9 órák.
MUNKÁS: Fridolin kalandjai. Előadások 5, 7, 9 órák.
UJ IDOK: 11. számú Szovjet Híradó. — Látszólagos halál. — A Vörös Hadsereg 30 éves évfordulója. — A méhek élete. 5 felvonás. (Ez a film mesteri módon tárja elénk a méhecskék fáradhatatlan napi munkáját.)
URÁNIA: Sötétség áldozatai. Előadások 5, 7, 9 órák.

4

ha az senkiben és semmiben kárt nem tesz.

— Még egy utolsó kérdés... Mikor készül el a Traian-uti hid és mikor kezdik meg a Dózsa-Horea-uti Szamos-hid építését?

— A Traian-uti Szamos-hid munkálataira a pénzt már megkaptuk és az építést tovább folytatjuk. Hat hét alatt elkészül. Ekkor nekifogunk a

másik hid első részének építéséhez. Az előkészületi munkálatokat valószínűleg már korábban megkezdjük.

— Az építés meggyorsításáért — hiszen ez mindnyájunk érdeke — a dolgozókat önkéntes munkavállalásokra mozgósítjuk. A Traian-uti hid betonöntésének mintegy hetven százalékat szeretnénk önkéntes munkával elvégezni. Ez nem csak gyorsabb munkát, hanem hatalmas összegű pénzmeztakarítást is jelent. Így a Dózsa-Horea-uti hid is hamarabb elkészülhet s akkor ezen a főútvonalon a forgalmat fcközni lehet.

APRÓHIRDETÉSEK

Apróhirdetés szavanként 5 lej, szombaton 6 lej. Legkisebb hirdetés díja 10 szóig 50 lej, szombaton 80 lej. Aliásítkeresőknek szavanként 2 lej — Kereskedelmi jellegű apróhirdetés szavanként 3 lej. Cim a kiadóban és jelíges hirdetéseknel 20 lej pótdíj fizetendő.

ADÁS-VÉTEL

ORION varázsszemes rádió eladó. Baba Novac-tér 3. 3673
ELADÓ férfi nyáriruha középmetre. Kossuth Lajos 20., ajtó 9. 3667
SZÜRKE és drap tropikál férfi ruha, középmetre, jóállapotban, eladó. Berényi, Unió 2. 3653
FAJKOCA (yorkshiri) eladó. Hárszongárdi-körut 32—36. Tk. 3653
KITÜNŐ gyermek sportkocsis eladó. Bucsí, Bethlen-utca 19. Tk. 3653
VESZÉK jókarban lévő turistabiklit, Hotel Astoria 115-ös szoba. 3698
VESZÉK magyar és német modern könyveket. Ajánlatokat kérek egy pár könyvcim megadásával. Druckmárh Gizella Timisoara Splaiul Vladimirescu No. 18.
EGY nagyon jó állapotban levő (Ant. Petroff) pianino sürgősen eladó. Cim: Str. Gutenberg 9 emelet (volt Szappan-utca) 3696
ARGAZ tartályt megvételre keresek. Porumbelior (Galamb)-utca 12. 3655
ELADÓ jégszekrény Cosbuc 4 alatt. 3678
ELADÓ háromnegyedes férfi kérekr. teljesen új gumikkal. Cim a kiadóban. Gr. 136
ELADÓ egy heverő, Vörös Hadsereg 62. hátral az udvarban. Megtekinthető d. u. 6—3-ig. 3684
KERESEK jó varrógépet bérbe. Görögtemplom-utca 21. 3—6-ig. 3683
RÖVID zongora, akordeon, írógép, irodabator eladó. Malinowszky-tér 3. emelet. 3691
ELADÓ rövid zongora és férfi kérekr. Goethe 1. 3696
EGY ujonnan festett félháló, íróasztal, keményfa szabásasztal, szelőn eladó. Filimon Sárba 9. (Strand mellett) 3685
ELADÓ kitűnő állapotban levő festett panel kombinált szababator Bethlen 19. II. emelet. Suclunál. 3695

ELADÓ 2—3 gépi perzsaszőnyeg, négyrészes spanyolfal, négyrészes kosztoscsésze, meggyipiros damen-tuch kabát (nem kuli), apró gyermekruhák. Kogalniceanu-utca 7. emelet, 2—4 között. 3698
KIS modern rádió eladó. Augusztus 23-utca 21. ajtó 8. 3699
KERÉKPÁRT, jókarban, gumi nélkül veszek. Mărăsești 19. hátral. 3703
JÓKARBAN levő mély gyermekkocsis eladó. Ocskó Teréz-u. 29. (Erzsébet-ut tetején). 3701
INGATLAN-LAKÁS

VIDÉKI orvos keres intelligens, megbízható, a háztartás minden ágához értő házvezetőnőt. Ajánlatok „Junius” jelígre kiadóra kéretnek. 3681
KULÖNFELEK
MENYASSZONYI ruhák, fálylak, koszoruk kiköcsönzése. „Dáhlia”, Horea-ut 35. Tk. 3692
ALFA szövetkezet kéri ügyfeleit, hogy bizományba beadott tárgyaikat junius 4-ig vegyék át. 3692
MENYASSZONYI koszoruk, fálylak, ruhák kiköcsönzése, eladása ORCHIDEANÁL, Dózsa György-u. 22. Tk. 3693
NYARI arcápolás Irén kozmetikában. Ingyen tanácsadás, Egyetem-utca 1. Tk. 3694

R. P. R.
Judecătoria Populară Mixtă Bistrița.
Dosar Nr. C. 1570—1949.
CITATIE.
Judecătoria Populară Mixtă Bistrița. invită pe Ecaterina Godesch n. Gonosch dom. in loc necunoscut, ca in ziua de 23 iunie 1949, ora 8 dimineata sa se prezinte in fata acesei instante, in calitate de paratã, in cauza care formeazã obiectul dos. nr. C. 1570—1949 al acesei instante pentru desfacerea casatoriei. Bistrița, la 25 Mai 1949.
Judecãtor: ss. Roman Filimon. L. S. Grefier: ss. Apostolescu. 3702

Elveszett okmányok

Pierderi de acte
Az alább felsorolt személyi okmányok elvesztek és azokat tulajdonosaik semmisnek nyilvánítják:
Urmãtoarele acte personale au fost pierdute si posesorii lor le declarã nule de drept in mãinile oricui s'ar afla:
1. KISS Andrei, Str. Micã Nr. 16, Dovada de rãmãnerã in Cluj, din 1945, eliberat de Miliția Cluj. 3694
2. MURESAN Nastãsie, Colonia Borhanci Nr. 34, Buletinul de înscriere la Bir. Pop. fãrã numãr din 1945, eliberat de Miliția Cluj. 3693
3. CSONGVAI Etelea, Str. Rofost pierdute si posesorii lor le declarã nule de drept in mãinile oricui s'ar afla: 3690
4. ÖTVÖS Susana, Str. Stalinsgrad Nr. 23, Buletinul de înscriere la Bir. Pop. Nr. 1177 din 1947, eliberat de Miliția Cluj. 3682
5. KÁVOR Vasile, Str. Mărășești Nr. 12, Dovada de minumãr din 1945, eliberat de Miliția Cluj. 3697

Motorbiciklisták!

Motorkerékpárgumik, minden méretben kaphatók a

„FIERUL” állami áruházban

Cluj, Piața Stefan Cel Mare 18

A kolozsvári Állami Magyar Színház vendégjátéka:

Besztercén:	jun. 7-én Ócskavas nagyban
Désen:	jun. 8-án Egyszer majd így lesz
Nagybányán:	jun. 9-én Ócskavas nagyban
Szalmáron:	jun. 10-én Ócskavas nagyban
Gyulafehérváron:	jun. 11-én Egyszer majd így lesz
Aranysgyéresen:	jun. 25-én Egyszer majd így lesz
	jun. 26-án Különös házasság
	jun. 27-én Különös házasság

R. P. R.
Judecătoria Populară Urbană Cluj.
Dosar Nr. 2243—1949.
CITATIE.
D. Baló Tiboriu domiciliat in comuna Mossley, Str. Stamford Road, Nr. 48, județul Lancashire este citat la acostaã instantã, Camera Nr. 5, pentru ziua de 13 luna Iunie 1949, ora 8 in calitate de paratã in procesul de divorț.
In caz cãdo neprezentãro judecata se va face in lipsã conform art. 152 din Codul de procedurã civilã.
Judecãtor, ss. Indosecifrãbl.
L. S. p. Grefior, ss. Pardy Ileana.

POPULAR mozgó

bemutaja

A diktátor

cimű filmet
Főszerepben: Charlie Chaplin és PAULETTE GODDARD
Előadások kezdete: 3'30, 5'30, 7'30 és 9'30 órák